

AMENDMENT NUMBER 1	DODATEK ČÍSLO 1
<p>This AMENDMENT NUMBER 1 (“AMENDMENT”) is entered into and valid as of the last signature date below and effective as of the date of publication in the Registry of Contracts (described in Article 4.3. of the AGREEMENT [as defined below]) (“EFFECTIVE DATE”), by and between</p>	<p>Tento DODATEK ČÍSLO 1 (dále jen „DODATEK“) je uzavřen a platný ode dne posledního podpisu uvedeného níže a účinný ode dne zveřejnění v registru smluv (viz článek 4.3. SMLOUVY [jak je definována níže]) (dále jen „DATUM ÚČINNOSTI“), mezi</p>
<p>PAREXEL International (IRL) Limited having a place of business at 70 Sir John Rogerson’s Quay, Dublin 2, Ireland, Company number 541507, Irish VAT Registration Number: IE 3249971HH, ,</p>	<p>PAREXEL International (IRL) Limited se sídlem na adrese 70 Sir John Rogerson’s, Quay, Dublin 2, Ireland, číslo společnosti 541507, Irské registrační číslo DPH: IE 3249971HH, ,</p>
<p>and</p>	<p>a</p>
<p>UCB BIOPHARMA SPRL, a corporation incorporated under the laws of Belgium having its registered offices at Allée de la Recherche 60, B-1070 Brussels, Belgium, VAT Registration Number: BE0543573053</p>	<p>UCB BIOPHARMA SPRL společnost zaregistrovaná podle belgických zákonů, která má sídlo na adrese Allée de la Recherche 60, B-1070 Brusel, Belgie, daňové registrační číslo: BE0543573053</p>
<p>(together the “Lender”),</p>	<p>(společně dále jen „Půjčitel“),</p>
<p>and</p>	<p>a</p>
<p>Motol University Hospital Government contributory organisation Registered office: V Úvalu 84, 150 06 Praha 5 – Motol, Czech Republic Represented by: [REDACTED]</p>	<p>Fakultní nemocnice v Motole státní příspěvková organizace se sídlem: V Úvalu 84, 150 06 Praha 5 – Motol, Česká republika zastoupená: [REDACTED]</p>
<p>Company registration number: 00064203, VAT No.: CZ00064203 Bank details: Česká národní banka, Na Příkopě 28, Praha 1, 115 03, Czech Republic Account number: 17937051/0710 (the “Borrower”)</p>	<p>IČ: 00064203, DIČ: CZ00064203 bankovní spojení: Česká národní banka, Na Příkopě 28, Praha 1, 115 03, Česká republika číslo účtu: 17937051/0710 (dále jen „Vypůjčitel“)</p>
<p>Individually referred to as “PARTY”, and collectively referred to as “PARTIES”.</p>	<p>Jednotlivě označované jako „STRANA“ a společně jako „STRANY“.</p>
<p>WITNESSETH:</p>	<p>STRANY SE DOHODLY TAKTO:</p>
<p>WHEREAS, Lender and Borrower are PARTIES to an agreement entitled, “Equipment Loan Agreement” (the “AGREEMENT”), entered into and valid as of its last signature date, which is 24 July 2019, and effective as of 1 August 2019, which is the date of publication in the Registry of Contracts</p>	<p>VZHLEDEM K TOMU, že Půjčitel a Vypůjčitel jsou STRANAMI smlouvy s názvem „Smlouva o výpůjčce“ (dále jen „SMLOUVA“), která byla uzavřena a nabyla platnosti ode dne jejího posledního podpisu, což je 24. července 2019, a nabyla účinnosti dne 1. srpna 2019, což je datum zveřejnění</p>

(described in Article 4.3. of the AGREEMENT;
and

WHEREAS, the PARTIES desire to amend such AGREEMENT to amend and replace the Article I. (Subject Matter);

NOW THEREFORE, in consideration of the mutual promises and covenants set forth herein, and other good and valuable consideration, the receipt and sufficiency of which is hereby acknowledged, the PARTIES hereby agree to amend the AGREEMENT as follows:

1. The AGREEMENT's Article I. is hereby deleted in its entirety and replaced with the following Article I. (Subject Matter):

I. Subject Matter

- 1.1. The Contracting Parties have agreed that the Lender hereby hands over to the Borrower:

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

(hereinafter referred to as the "Equipment") (the total value of the Equipment: [REDACTED]) to the Borrower and undertakes to allow the Borrower to

v registru smluv (viz článek 4.3 SMLOUVY);
a

VZHLEDEM K TOMU, ŽE si STRANY přejí uvedenou SMLOUVU změnit, aby upravily a nahradily článek I. (Předmět smlouvy);

NYNÍ PROTO s přihlédnutím ke vzájemným zde uvedeným slibům a ujednáním a dalšímu hodnotnému a odpovídajícímu protiplnění, jejichž přijetí a dostatečnost se tímto potvrzuje, sjednávají STRANY následující změny SMLOUVY:

1. Článek I. SMLOUVY se tímto v celém rozsahu vypouští a nahrazuje se následujícím článkem I. (Předmět smlouvy):

I. Předmět smlouvy

- 1.1. Smluvními Stranami bylo ujednáno, že Půjčitel touto smlouvou o výpůjčce přenechává Vypůjčitel:

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

(dále jen „věc“) (hodnota věci celkem: [REDACTED]) a zavazuje se Vypůjčitelu umožnit bezplatné dočasné užívání věci,

<p>use the Equipment temporarily free of charge for the needs of the Borrower in order to conduct the following Clinical STUDIES:</p> <p>(i) “A PHASE 3, MULTICENTER, RANDOMIZED, DOUBLE-BLIND, PLACEBO-CONTROLLED, ACTIVE REFERENCE (ADALIMUMAB) STUDY EVALUATING THE EFFICACY AND SAFETY OF BIMEKIZUMAB IN THE TREATMENT OF SUBJECTS WITH ACTIVE PSORIATIC ARTHRITIS”, Protocol No. PA0010 (hereinafter referred to as the “STUDY PA0010”), pursuant to the STUDY Agreement between the Lender and the Borrower, which has been or will be separately executed; and</p> <p>(ii) “A MULTICENTER, PHASE 3, RANDOMIZED, DOUBLE-BLIND, PLACEBO-CONTROLLED STUDY EVALUATING THE EFFICACY AND SAFETY OF BIMEKIZUMAB IN THE TREATMENT OF SUBJECTS WITH ACTIVE PSORIATIC ARTHRITIS”, Protocol No. PA0011 (hereinafter referred to as the “STUDY PA0011”), pursuant to the STUDY Agreement between the Lender and the Borrower, which has been or will be separately executed; and</p> <p>(iii) MULTICENTER, OPEN-LABEL EXTENSION STUDY TO ASSESS THE LONG-TERM SAFETY, TOLERABILITY, AND EFFICACY OF BIMEKIZUMAB IN THE TREATMENT OF SUBJECTS WITH ACTIVE PSORIATIC ARTHRITIS”, Protocol No. PA0012 (hereinafter referred to as the “STUDY PA0012”), pursuant to the STUDY Agreement between the Lender and the Borrower, which has been or will be separately executed.</p> <p>1.2. The Borrower shall use the Equipment at [REDACTED] of Borrower and the Equipment shall serve solely for the completion of the above mentioned STUDY PA0010, STUDY PA0011 and STUDY PA0012.</p> <p>2. All terms and conditions of the AGREEMENT not expressly amended by this AMENDMENT shall remain in full force and effect.</p>	<p>a to pro potřeby Vypůjčitele za účelem provedení následujících STUDÍ:</p> <p>(i) „MULTICENTRICKÁ, RANDOMIZOVANÁ, DVOJITĚ ZASLEPENÁ, PLACEBEM KONTROLOVANÁ STUDIE FÁZE 3 S AKTIVNÍM REFERENČNÍM PŘÍPRAVKEM (ADALIMUMAB) HODNOTÍCÍ ÚČINNOST A BEZPEČNOST LÉČBY BIMEKIZUMABEM U SUBJEKTŮ S AKTIVNÍ PSORIATICKOU ARTRITIDOU“, č. protokolu PA0010 (dále již jen “STUDIE PA0010”), na základě Smlouvy o provedení KLINICKÉHO HODNOCENÍ mezi Půjčitelem a Vypůjčitelem, která byla nebo bude uzavřena separátně; a</p> <p>(ii) „MULTICENTRICKÁ, RANDOMIZOVANÁ, DVOJITĚ ZASLEPENÁ, PLACEBEM KONTROLOVANÁ STUDIE FÁZE 3 HODNOTÍCÍ ÚČINNOST A BEZPEČNOST LÉČBY BIMEKIZUMABEM U SUBJEKTŮ S AKTIVNÍ PSORIATICKOU ARTRITIDOU“, č. protokolu PA0011 (dále již jen STUDIE PA0011“) na základě Smlouvy o provedení KLINICKÉHO HODNOCENÍ mezi Půjčitelem a Vypůjčitelem, která byla nebo bude uzavřena separátně; a</p> <p>(iii) „MULTICENTRICKÁ, OTEVŘENÁ, PRODLOUŽENÁ STUDIE HODNOTÍCÍ DLOUHODOBOU BEZPEČNOST, SNÁŠENLIVOST A ÚČINNOST BIMEKIZUMABU U SUBJEKTŮ S AKTIVNÍ PSORIATICKOU ARTRITIDOU“ č. protokolu PA0012 (dále již jen STUDIE PA0012“) na základě Smlouvy o provedení KLINICKÉHO HODNOCENÍ mezi Půjčitelem a Vypůjčitelem, která byla nebo bude uzavřena separátně.</p> <p>1.2. Věc bude Vypůjčitelem užívána na [REDACTED] u Vypůjčitele a bude sloužit výhradně k účelu stanoveném v rámci shora uvedené STUDIE PA0010, STUDIE PA0011 a STUDIE PA0012.</p> <p>2. Veškeré podmínky SMLOUVY, které tento DODATEK výslovně neupravuje, zůstávají nadále plně platné a účinné.</p>
--	--

IN WITNESS WHEREOF, the PARTIES have caused this AMENDMENT to be executed by their duly authorized representatives.

NA DŮKAZ ČEHOŽ STRANY uzavřely tento DODATEK prostřednictvím svých řádně oprávněných zástupců.

PAREXEL International (IRL) Limited:

By/ Zastoupen: _____

Name/ Příjmení: _____

Title/ Funkce: _____

Date/ Datum: _____

PAREXEL International (IRL) Limited, acting as authorised representative of UCB BIOPHARMA SPRL / PAREXEL International (IRL) Limited, jednající jako pověřený zástupce společnosti UCB BIOPHARMA SPRL:

By/ Zastoupen: _____

Name/ Příjmení: _____

Title/ Funkce: _____

Date/ Datum: _____

**BORROWER / VYPŮJČITEL:
Fakultní nemocnice v Motole**

By/ Zastoupen: _____

Name/ Příjmení: [REDACTED]

Title/ Funkce: [REDACTED]

Date/ Datum: _____